

## STYLE MLA, 9<sup>E</sup> ÉDITION

### ***CITATIONS ET RÉFÉRENCES : QUELQUES EXEMPLES DE SOURCES LES PLUS COURANTES***

Il n'existe pas de traduction française officielle des normes du style MLA. Nous vous présentons ici notre interprétation de ces normes. En cas de doute sur les préférences ou les attentes de votre professeur, parlez-lui-en.

Ce document est un **résumé** des normes actuelles de la MLA en matière de **citations** et de **références**. Son objectif est de répondre aux questions les plus fréquemment posées par les étudiantes et les étudiants de l'Université Saint-Paul et de leur fournir des exemples de sources les plus couramment utilisées. Pour davantage d'exemples et d'explications, consultez les ressources citées en fin de document.

Un document résumant les règles principales du style MLA pour la **mise en forme d'un travail** (police de caractères, marges, pagination, etc.) est aussi disponible sur la [page Web du Centre de rédaction](#) et dans le [guide de recherche](#) sur les styles de citation de la bibliothèque.

---

Les citations dans le texte prennent la forme suivante : (nom de famille de l'auteur numéro de page); remarquez l'absence de ponctuation entre les deux éléments. Vous pouvez aussi intégrer le nom de famille de l'auteur dans votre phrase en le faisant immédiatement suivre du numéro de page entre parenthèses. Des exemples de ces deux méthodes de citation sont fournis dans ce document.

Exemple : (Jutras 35) *ou* Jutras (35)

#### **Notes importantes**

- Pour **chaque citation** se trouvant dans le texte, il doit y avoir une **référence bibliographique correspondante**.
- Lorsqu'une date précise est nécessaire (jour mois année), abrégez le nom des mois qui ont plus de quatre lettres. Janvier devient « jan. », juillet devient « juil. », etc.
- La **date de consultation des sources en ligne est facultative, sauf** quand la date de publication d'une source n'est pas disponible ou facile à repérer. Dans ce cas, insérez la date de consultation à la toute fin de la référence. Ex. : Consulté le 12 déc. 2019.
- Pour les sources en ligne, un DOI (si fourni) est préférable à un URL.
  - Si vous fournissez un **DOI**, ajoutez <https://doi.org/> avant la série de chiffres si ce n'est pas déjà là.
  - Si vous fournissez un **URL**, enlevez le <https://> (ou <http://>).
- Si une source a **plus d'un auteur**, fiez-vous aux exemples fournis dans la section « Livre » et continuez ensuite avec le format approprié selon le type de source dont il s'agit.
  - Si une source a **deux auteurs**, remarquez bien l'ordre des prénoms et des noms de famille dans la référence bibliographique : Nom de famille, prénom du premier auteur et prénom nom de famille du deuxième auteur (voir exemple sous « Livre »).
  - Si une source a **trois auteurs ou plus**, nommez seulement le premier auteur, suivi de « et al. », et ce, tant dans la citation dans le texte que dans la liste d'ouvrages cités (voir exemple sous « Livre »).
- Si une source n'a **pas de pagination explicite** :
  - Incluez le numéro de paragraphe s'il est fourni : (Whiteduck, par. 8)
  - Incluez le numéro de chapitre ou le titre de section s'il est fourni : (Whiteduck, ch. 3) *ou* (Whiteduck, sec. « Historique »)

- Incluez le numéro de ligne s'il est fourni : (Whiteduck, ligne 31)
  - Omettez complètement si aucun autre élément identificateur n'est fourni : (Whiteduck)
- 

**Dans ce guide :**

[Livre \(format papier\)](#)

[Livre électronique](#)

[Chapitre d'un livre collectif \(\*sous la direction de\*\)](#)

[Livre traduit](#)

[Article savant \(dans un périodique / une revue savante\)](#)

[Article de journal, de magazine ou de site de nouvelles en ligne](#)

[Article de blogue](#)

[Dictionnaire ou encyclopédie \(ouvrage de référence\)](#)

[Thèse ou mémoire](#)

[Publication ou rapport de source gouvernementale](#)

[Page Web \(générale, institutionnelle, organisationnelle, etc.\)](#)

[Notes de cours ou présentation PowerPoint](#)

[Contenu de médias sociaux](#)

[Vidéo en ligne \(YouTube, Vimeo, etc.\)](#)

[Ouvrage religieux](#)

[Plus de renseignements et d'exemples](#)

## **LIVRE (format papier)**

### **Un auteur**

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. <i>Titre du livre : sous-titre</i> . Maison d'édition, année.
Exemple de référence bibliographique	Jutras, Sylvie. <i>Mon compagnon de rédaction scientifique</i> . Éditions JFD, 2019.
Exemple de citation dans le texte	(Jutras 62) ou Jutras (62)

### **Deux auteurs**

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom du premier auteur et prénom nom de famille du deuxième auteur. <i>Titre du livre</i> . Maison d'édition, année.
Exemple de référence bibliographique	Prince, Véronique et Thierry Giasson. <i>Là, tout de suite? La gestion de crise gouvernementale à l'ère de l'instantanéité médiatique</i> . Presses de l'Université du Québec, 2019.
Exemple de citation dans le texte	(Prince et Giasson 125) ou Prince et Giasson (125)

### **Trois auteurs et plus**

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom du premier auteur et al. <i>Titre du livre</i> . Maison d'édition, année.
Exemple de référence bibliographique	Bonneville, Luc et al. <i>Introduction aux méthodes de recherche en communication</i> . Gaëtan Morin Éditeur, 2007.
Exemple de citation dans le texte	(Bonneville et al. 22) ou Bonneville et al. (22)

### **LIVRE ÉLECTRONIQUE**

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. <i>Titre du livre</i> . Maison d'édition, année. <i>Nom de la base de données</i> , DOI ou URL.
Exemple de référence bibliographique	Morley, Chantal et Marie Bia Figueiredo. <i>Génération Y et pratiques de management des projets SI</i> . Springer, 2013. <i>Scholars Portal Books</i> , <a href="https://doi.org/10.1007/978-2-8178-0409-5">https://doi.org/10.1007/978-2-8178-0409-5</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Morley et Figueiredo 265) ou Morley et Figueiredo (265)

### **CHAPITRE D'UN LIVRE COLLECTIF (*sous la direction de*)**

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. « Titre du chapitre ». <i>Titre du livre</i> , dirigé par prénom nom de famille du directeur de l'ouvrage, maison d'édition, année, pages du chapitre.
Exemple de référence bibliographique	Journet-Diallo, Odile. « Catégories de genre et relation ethnographique chez les Joola du Sénégal ». <i>Femmes plurielles. Les représentations des femmes, discours, normes et conduites</i> , dirigé par Danielle Jonckers et al., Éditions de la Maison des sciences de l'homme, 1999, p. 21-28.
Exemple de citation dans le texte	(Journet-Diallo 27) ou Journet-Diallo (27)

### **LIVRE TRADUIT**

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. <i>Titre du livre</i> . Traduit par prénom nom de famille du traducteur, maison d'édition, année.
Exemple de référence bibliographique	Marx, Karl et Friedrich Engels. <i>L'idéologie allemande</i> . Traduit par Renée Cartelle et Gilbert Badia, Éditions sociales, 1975.
Exemple de citation dans le texte	(Marx et Engels 88-89) ou Marx et Engels (88-89)

## ARTICLE SAVANT (dans un périodique / une revue savante)

### Trouvé dans une base de données, avec DOI

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. « Titre de l'article ». <i>Nom de la revue</i> , vol. X, no. X, année, pages de l'article. <i>Nom de la base de données</i> , DOI.
---	--

Exemple de référence bibliographique #1	Bossuet, Luc. « Les conflits du quotidien en milieu rural. Étude à partir de cinq communes ». <i>Géographie, économie, société</i> , vol. 9, no. 2, 2007, p. 141-164. <i>Cairn.info</i> , <a href="https://doi.org/10.3166/ges.9.141-164">https://doi.org/10.3166/ges.9.141-164</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Bossuet 161) ou Bossuet (161)

Exemple de référence bibliographique #2	Ndiaye, Léna Diamé et Guipinhali Nathalie Sombié. « La santé mentale des jeunes en contexte linguistique minoritaire : une étude pilote sur la configuration de l'offre de services en français dans la région sociosanitaire de Winnipeg ». <i>Minorités linguistiques et société / Linguistic Minorities and Society</i> , no. 9, 2018, p. 100-117. <i>Érudit</i> , <a href="https://doi.org/10.7202/1043498ar">https://doi.org/10.7202/1043498ar</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Ndiaye et Sombié 114) ou Ndiaye et Sombié (114)

### Trouvé dans un site Web de revue savante, sans DOI

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. « Titre de l'article ». <i>Nom de la revue</i> , vol. X, no. X, année, pages de l'article. URL.
---	---

Exemple de référence bibliographique	Leroux, Georges. « Le défi pluraliste. Éduquer au vivre-ensemble dans un contexte de diversité ». <i>Éducation et francophonie</i> , vol. 46, no. 2, 2018, p. 15-29. <a href="http://www.acelf.ca/c/revue/pdf/EF-46-2-015_LEROUX_46-2.pdf">www.acelf.ca/c/revue/pdf/EF-46-2-015_LEROUX_46-2.pdf</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Leroux 19) ou Leroux (19)

## ARTICLE DE JOURNAL, DE MAGAZINE OU DE SITE DE NOUVELLES EN LIGNE

Servez-vous de ce modèle pour les articles qui proviennent de sites de journaux en ligne comme *Le Droit*, *La Presse*, *Le Devoir*, *Ottawa Citizen*, *Le Figaro*, *Le Monde*, *The New York Times*, *The Globe and Mail*, etc.; de sites de nouvelles en ligne comme *Radio-Canada*, *CBC News*, *TVA Nouvelles*, *HuffPost*, *CNN*, etc.; et de magazines en ligne comme *L'actualité*, *Les Affaires*, *Québec Science*, *URBANIA*, *Maclean's*, *The Atlantic*, etc.

Ce type d'article n'a habituellement pas de pagination explicite (voir les explications en début de document); omettez alors cet élément de la citation dans le texte, comme dans l'exemple qui suit.

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. « Titre de l'article ». <i>Nom de la publication ou du site Web</i> , jour mois année, URL.
---	---

Exemple de référence	Samba, Mugoli. « Au Canada, les personnes transgenres ont des besoins de santé non comblés ». <i>Radio-Canada</i> , 10 mars 2020, <a href="http://ici.radio-canada.ca/103.5/tv/transgenre">ici.radio-canada.ca/103.5/tv/transgenre</a>
----------------------	--

bibliographique	<a href="https://canada.ca/nouvelle/1655579/transpulse-canada-sondage-transgenre-non-binaire-lgbtq-sante-mentale-logement">canada.ca/nouvelle/1655579/transpulse-canada-sondage-transgenre-non-binaire-lgbtq-sante-mentale-logement.</a>
Exemple de citation dans le texte	(Samba) ou D'après Samba...

### **ARTICLE DE BLOGUE**

Ce type d'article n'a habituellement pas de pagination explicite (voir les explications en début de document); omettez alors cet élément de la citation dans le texte, comme dans l'exemple qui suit.

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. « Titre de l'article ». <i>Nom du site Web/blogue</i> , jour mois année, URL.
Exemple de référence bibliographique	Thomson, Heather. « Les histoires qui se cachent derrière les lieux que nous aimons ». <i>Commission de la capitale nationale</i> , 4 fév. 2021, <a href="https://ccn-ncc.gc.ca/blogue/histoires-derriere-lieux-que-nous-aimons">ccn-ncc.gc.ca/blogue/histoires-derriere-lieux-que-nous-aimons</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Thomson) ou Thomson décrit...

### **DICTIONNAIRE OU ENCYCLOPÉDIE (ouvrage de référence)**

#### **Version en ligne sans auteur identifié**

La date de consultation n'est pas requise, sauf dans les cas où la page consultée n'a pas de date.

Composantes de la référence bibliographique	« Entrée consultée ». <i>Titre de l'ouvrage de référence/du site Web</i> , jour mois année de publication ou de dernière modification, URL.
ou	« Entrée consultée ». <i>Titre de l'ouvrage de référence/du site Web</i> , URL. Consulté le jour mois année.
Exemple de référence bibliographique	« Média ». Larousse, <a href="https://www.larousse.fr/dictionnaires/francais/m%C3%A9dia/50085">www.larousse.fr/dictionnaires/francais/m%C3%A9dia/50085</a> . Consulté le 11 fév. 2022.
Exemple de citation dans le texte	(« Média ») ou Le terme « média » réfère à...

#### **Version en ligne avec auteur identifié**

La date de consultation n'est pas requise, sauf dans les cas où la page consultée n'a pas de date.

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur de l'entrée consultée. « Entrée consultée ». <i>Titre de l'ouvrage de référence/du site Web</i> , jour mois année de publication ou de dernière modification, URL.
ou	Nom de famille, prénom de l'auteur de l'entrée consultée. « Entrée consultée ». <i>Titre de l'ouvrage de référence/du site Web</i> , URL. Consulté le jour mois année.

Exemple de référence bibliographique	Laurendeau, Paul. « Basilique-cathédrale Notre-Dame de Québec ». <i>L'encyclopédie canadienne</i> , 29 fév. 2016, <a href="http://www.thecanadianencyclopedia.ca/fr/article/basilique-cathedrale-notre-dame-de-quebec">www.thecanadianencyclopedia.ca/fr/article/basilique-cathedrale-notre-dame-de-quebec</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Laurendeau) ou Laurendeau explique...

### Version papier sans auteur identifié

Composantes de la référence bibliographique	« Entrée consultée ». <i>Titre de l'ouvrage de référence</i> , x <sup>e</sup> éd., maison d'édition, année, page de l'entrée consultée.
Exemple de référence bibliographique	« Psychologie ». <i>Le Petit Robert de la langue française</i> , Éditions Le Robert, 2019, p. 501.
Exemple de citation dans le texte	(« Psychologie » 501) ou Le terme « psychologie » (501) est défini...

### Version papier avec auteur identifié

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur de l'entrée consultée. « Entrée consultée ». <i>Titre de l'ouvrage de référence</i> , x <sup>e</sup> éd., maison d'édition, année, page de l'entrée consultée.
ou	Nom de famille, prénom de l'auteur de l'entrée consultée. « Entrée consultée ». <i>Titre de l'ouvrage de référence</i> , dirigé par prénom nom de famille du directeur de l'ouvrage, maison d'édition, année, page de l'entrée consultée.
Exemple de référence bibliographique	Geotschel, Roland. « Les grands courants du judaïsme de la fin de l'antiquité à l'époque moderne ». <i>Encyclopédie des religions</i> , Bayard Éditions, 1997, p. 293.
Exemple de citation dans le texte	(Geotschel 293) ou Geotschel (293)

### THÈSE OU MÉMOIRE

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. <i>Titre de la thèse</i> . Année. Nom de l'université, type de document. <i>Nom de la plateforme/du dépôt</i> , DOI ou URL.
Exemple de référence bibliographique	Courchesne, Julie. <i>Éduquer, inspirer et émerveiller : L'agriculture urbaine sociale et collective à Santropol Roulant</i> . 2023. Université Saint-Paul, thèse de maîtrise. <i>Recherche uO</i> , <a href="http://dx.doi.org/10.20381/ruor-29789">http://dx.doi.org/10.20381/ruor-29789</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Courchesne 96-97) ou Courchesne (122)

## PUBLICATION OU RAPPORT DE SOURCE GOUVERNEMENTALE

Il existe une très grande variété de types de rapports et de publications de source gouvernementale; il est donc impossible de tous les présenter ici. Nous vous présentons deux exemples typiques, mais il est possible que votre source ne corresponde ni à l'un ni à l'autre. Dans ce cas, vous pouvez essayer de trouver un exemple qui s'y rapproche le plus pour ensuite l'ajuster comme vous le jugez nécessaire en ajoutant ou en retirant des éléments.

### Sans auteur identifié (ministère ou agence est l'auteur)

Composantes de la référence bibliographique	<i>Titre de la publication.</i> Agence ou ministère, jour mois année de publication, URL.
Exemple de référence bibliographique	<i>La population noire au Canada : éducation, travail et résilience.</i> Statistique Canada, 25 fév. 2020, <a href="http://www150.statcan.gc.ca/n1/pub/89-657-x/89-657-x2020002-fra.pdf">www150.statcan.gc.ca/n1/pub/89-657-x/89-657-x2020002-fra.pdf</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Statistique Canada 32) <i>ou</i> Statistique Canada (32)

### Avec auteur identifié

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom de l'auteur. <i>Titre de la publication.</i> Agence ou ministère, jour mois année, URL.
Exemple de référence bibliographique	Páez Silva, Alejandro. A. <i>La langue française en Ontario, 2001 à 2016 : faits et chiffres.</i> Statistique Canada, 16 oct. 2019, <a href="http://www150.statcan.gc.ca/n1/pub/89-657-x/89-657-x2019012-fra.pdf">www150.statcan.gc.ca/n1/pub/89-657-x/89-657-x2019012-fra.pdf</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Páez Silva 4) <i>ou</i> Páez Silva (4)

### PAGE WEB (générale, institutionnelle, organisationnelle, etc.)

- Les pages Web sur les sites institutionnels ou organisationnels n'ont *généralement* pas d'auteur identifié. La référence commence donc directement par le titre de la page Web, suivi du nom de l'organisation ou de l'institution, comme dans les deux exemples ci-dessous.
  - Si la page a bel et bien un auteur identifié, suivez alors les exemples d'articles de journal, de magazine ou de site de nouvelles en ligne.
- Si une page Web n'a pas de date de publication, fournissez alors la date du droit d'auteur (©) qui se trouve habituellement au bas de la page.
  - Dans un rare cas où aucune date de publication ni de droit d'auteur n'est fournie, ajoutez la date consultation à la fin de la référence.
- Les pages Web n'ont pas de pagination explicite (voir les explications en début de document); omettez alors cet élément de la citation dans le texte.

Composantes de la référence bibliographique	« Titre de la page Web ». <i>Nom de l'organisme ou de l'institution</i> , jour mois année de publication ou de dernière modification, URL.
---	--

ou	« Titre de la page Web ». <i>Nom de l'organisme ou de l'institution</i> , URL. Consulté le jour mois année.
----	---

Exemple de référence bibliographique #1	« 10 faits sur la vaccination ». <i>Organisation mondiale de la Santé</i> , 5 déc. 2019, <a href="http://www.who.int/fr/news-room/facts-in-pictures/detail/immunization">www.who.int/fr/news-room/facts-in-pictures/detail/immunization</a> .
Exemple de citation dans le texte	(« 10 faits ») ou Dans « 10 faits sur la vaccination », l'OMS affirme...

Exemple de référence bibliographique #2	« Services ». <i>Bibliothèque et archives Jean-Léon-Allie</i> , 2024, <a href="http://ustpaul.ca/bibliotheque-et-archives-jean-leon-allie/services/">ustpaul.ca/bibliotheque-et-archives-jean-leon-allie/services/</a> .
Exemple de citation dans le texte	(« Services ») ou Dans « Services », la bibliothèque nous présente...

### **NOTES DE COURS OU PRÉSENTATION POWERPOINT**

**Le style MLA n'aborde pas la citation de contenu provenant d'un cours** (notes, diapositives, etc.). Voici notre suggestion, conçue à l'aide de divers guides de citation.

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom du professeur. « Titre des notes ou de la présentation ». Cote : Titre du cours, jour mois année de la présentation, nom de l'université, URL de la plateforme si document obtenu ou consulté en ligne. Type de document ou présentation.
Exemple de référence bibliographique	Bourque, Jean-Philippe. « Cadre d'analyse d'un conflit ». ECS 2592 : Inégalité, conflit et justice sociale, 23 jan. 2026, Université Saint-Paul, <a href="http://uottawa.brightspace.com">uottawa.brightspace.com</a> . Présentation PowerPoint.
Exemple de citation dans le texte	(Bourque, diapo. 4) ou Bourque (diapo. 4)

### **CONTENU DE MÉDIAS SOCIAUX**

- Si l'identifiant (@pseudonyme) du créateur est semblable au nom de son compte (par exemple, @celinedion et Céline Dion), vous pouvez omettre le @pseudonyme; sinon, fournissez-le entre crochets après le nom de l'auteur.
- Avec ce type de source, **le titre d'une publication est en fait le texte de la publication**.
  - S'il est assez court (une phrase ou deux), fournissez-le dans son entiereté.
  - S'il fait plusieurs lignes de texte, vous pouvez le raccourcir en ajoutant des points de suspension (« ... ») après les quelques premiers mots.

#### ***TikTok***

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom du créateur OU nom du compte [@nom d'utilisateur au besoin]. « Titre de la publication ». <i>Nom du site/de l'application</i> , jour mois année, URL de la publication.
---	--

Exemple de référence bibliographique #1	Le Devoir. « Quelles sont les approches du mouvement anti-grossophobie? ... ». <i>TikTok</i> , 30 mars 2023, <a href="https://www.tiktok.com/@ledevoir/video/7216352622121438470">www.tiktok.com/@ledevoir/video/7216352622121438470</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Le Devoir) ou Dans une vidéo partagée sur <i>TikTok</i> , Le Devoir explique ...

Exemple de référence bibliographique #2	Dion, Céline. « Les magnifiques paroles de Jean-Jacques Goldman, et le clip pour illustrer ses propos, célèbrent aussi leur 25e anniversaire... ». <i>TikTok</i> , 21 sept. 2023, <a href="https://www.tiktok.com/@celinedion/video/7281315819336846597">www.tiktok.com/@celinedion/video/7281315819336846597</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Dion) ou Dion a partagé sur <i>TikTok</i> ...

### *Facebook*

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom du créateur OU nom du compte. « Titre de la publication ». <i>Nom du site</i> , jour mois année, URL de la publication.
---	--

Exemple de référence bibliographique	de la Fontaine, Mélissa. « Pour mieux comprendre les impacts environnementaux de la voiture électrique ... ». <i>Facebook</i> , 10 juin 2020, <a href="https://www.facebook.com/melissadlf/posts/2344587789177363">www.facebook.com/melissadlf/posts/2344587789177363</a> .
Exemple de citation dans le texte	(de la Fontaine) ou Sur <i>Facebook</i> , de la Fontaine présente...

### *Instagram*

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom du créateur OU nom du compte [@nom d'utilisateur au besoin]. « Titre de la publication ». <i>Nom du site/de l'application</i> , jour mois année, URL de la publication.
---	--

Exemple de référence bibliographique	Bibliothèque et archives Jean-Léon-Allie [@bibliospu]. « Vous n'avez pas eu le temps de venir voir notre vitrine thématique de la Journée internationale des femmes? ... ». <i>Instagram</i> , 9 mars 2020, <a href="https://www.instagram.com/p/B9hDC7xplne/">www.instagram.com/p/B9hDC7xplne/</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Bibliothèque et archives Jean-Léon-Allie) ou Selon une publication de Bibliothèque et archives Jean-Léon-Allie sur <i>Instagram</i> , ...

### VIDÉO EN LIGNE (YouTube, Vimeo, etc.)

**Le style MLA n'aborde pas directement la citation de vidéos en ligne.** Voici nos suggestions, conçues à l'aide de divers guides de citation.

#### Si le créateur de la vidéo est identifiable

Composantes de la référence bibliographique	Nom de famille, prénom du créateur. « Titre intégral de la vidéo ». <i>Nom de la plateforme</i> , publiée par nom du compte si différent du créateur, jour mois année de publication, URL.
---	--

Exemple de référence bibliographique #1	Richer, Isabelle. « Isabelle Richer   De nouvelles technologies pour des crimes non résolus ». <i>YouTube</i> , publiée par Radio-Canada Info, 23 fév. 2023, <a href="https://www.youtube.com/watch?v=7Fo02H5MALk">www.youtube.com/watch?v=7Fo02H5MALk</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Richer 0:43-1:21)

Exemple de référence bibliographique #2	Peter Peter. « La nuit est longue (from “Heated Rivalry”) ». <i>YouTube</i> , 15 jan. 2026, <a href="https://youtu.be/Qso0bYJGv5Y?si=gOXCecOBu83QgO9w">https://youtu.be/Qso0bYJGv5Y?si=gOXCecOBu83QgO9w</a> .
Exemple de citation dans le texte	(Peter Peter 1:33-1:55)

### Si le créateur de la vidéo n'est pas identifiable

Composantes de la référence bibliographique	« Titre de la vidéo ». <i>Nom de la plateforme</i> , publiée par nom du compte, jour mois année de publication, URL.
---	--

Exemple de référence bibliographique #1	« Découvrez notre service autochtone! ». <i>YouTube</i> , publiée par USPottawa, 29 août 2018, <a href="https://www.youtube.com/watch?v=pCwok-wkbkk&amp;t">www.youtube.com/watch?v=pCwok-wkbkk&amp;t</a> .
Exemple de citation dans le texte	(« Découvrez notre service autochtone! » 02:35-03:10)

Exemple de référence bibliographique #2	« Saint Eugene de Mazenod ». <i>YouTube</i> , publiée par Scolasticat des Missionnaires OMI, 13 fév. 2023, <a href="https://www.youtube.com/watch?v=alcvtW5FHQM&amp;t=13">www.youtube.com/watch?v=alcvtW5FHQM&amp;t=13</a> .
Exemple de citation dans le texte	(« Saint Eugene de Mazenod » 0:17-0:25)

### OUVRAGE RELIGIEUX

Il existe une très grande variété d'ouvrages religieux; il est donc impossible de tous les présenter ici. Nous vous présentons quelques exemples typiques, mais il est possible que votre source ne corresponde ni à l'un ni à l'autre. Dans ce cas, essayez de trouver un exemple qui s'y rapproche le plus pour ensuite l'ajuster comme vous le jugez nécessaire en ajoutant des éléments.

Composantes de la référence bibliographique	<i>Titre de l'ouvrage</i> . Information sur la version ou l'édition, maison d'édition, année de publication.
ou	<i>Titre de l'ouvrage</i> . Dirigé par OU Traduit par prénom nom de famille, maison d'édition, année de publication.
Composantes de la citation dans le texte	( <i>Titre de l'ouvrage abrégé au besoin</i> , version utilisée si nécessaire pour distinguer, nom du livre abrégé chapitre.verset)

### Version papier

Exemple de référence bibliographique #1	<i>La sainte Bible</i> . Version établie par les moines de Maredsous, Brepols, 1968.
---	--

Exemple de citation dans le texte	( <i>La sainte Bible</i> , version des moines de Maredsous, Ruth 4.6)
Exemple de référence bibliographique #2	<i>La Bible</i> . Ancien et nouveau testaments traduits d'après les textes originaux hébreu et grec, traduite par Louis Segond, Les sociétés bibliques, 1972.
Exemple de citation dans le texte	( <i>La Bible</i> , traduite par Segond, 1 Thess. 4.13)
Exemple de référence bibliographique #3	<i>La sainte Bible</i> . Introduction générale par Daniel-Rops, traduite par Albert Clamer, Louis Pirot et Émile Osty, Edilec, 1979.
Exemple de citation dans le texte	( <i>La sainte Bible</i> , Gen. 6.3)
Exemple de référence bibliographique #4	<i>Le Coran</i> . Traduit par Jean Grosjean, Éditions Philippe Lebaud, 1979.
Exemple de citation dans le texte	( <i>Le Coran</i> , Joseph 12.69)

### Version en ligne

La date de consultation n'est pas requise, sauf dans les cas où la page consultée n'a pas de date.

Composantes de la référence bibliographique	<i>Titre de l'ouvrage</i> . Information sur la version ou l'édition, année. <i>Nom du site Web ou de la source de l'ouvrage</i> , URL.
ou	<i>Titre de l'ouvrage</i> . Information sur la version ou l'édition. <i>Nom du site Web ou de la source de l'ouvrage</i> , URL. Consulté le jour mois année.
Composantes de la citation dans le texte	( <i>Titre de l'ouvrage abrégé au besoin</i> , version utilisée si nécessaire pour distinguer, nom du livre abrégé chapitre.verset)
Exemple de référence bibliographique	<i>La Bible</i> . Traduction officielle liturgique, 2013. <i>Association épiscopale liturgique pour les pays francophones</i> , <a href="http://www.aelf.org/bible">www.aelf.org/bible</a> .
Exemple de citation dans le texte	( <i>Bible</i> , 2 Chron. 33.7)

### Pour plus de renseignements et d'exemples :

- [Guide de recherche](#) sur les styles de citation sur le [site Web](#) de la bibliothèque
- [Didacticiel sur le style de citation MLA \(9<sup>e</sup> éd.\)](#) de l'Université d'Ottawa
- [Survol du style MLA 9<sup>e</sup> édition](#) de l'Université York
- *MLA Handbook, Ninth Edition* (manuel officiel de la MLA, en anglais); trouvez-le à la station de rédaction et de citation
- [Citations by Format](#) (site Web officiel de la MLA, en anglais)

Dernière mise à jour : janvier 2026